

ZMLUVA O DIELO a LICENČNÁ ZMLUVA

uzatvorená podľa § 536 a nasl. Obchodného zákonníka v znení neskorších predpisov, § 40 a nasl. zákona č. 618/2003 Z. z. o autorskom práve a právach súvisiacich s autorským právom (autorský zákon) v znení neskorších predpisov a zákona č. 25/2006 Z. z. o verejnom obstarávaní a o zmene a doplnení niektorých zákonov v znení neskorších predpisov medzi:

1. Objednávateľ:	Úrad pre dohľad nad zdravotnou starostlivosťou
So sídlom:	Želova 2 , 829 24 Bratislava 25
IČO:	30 796 482
IČ DPH:	nie je platiteľom DPH
Bankové spojenie:	Štátna pokladnica SR
Číslo účtu:	7000198055/8180
Zastúpený:	MUDr. Monika Pažinková, MPH – predsedníčka úradu
Zriadený na základe zákona č. 581/2004 Z. z. o zdravotných poisťovniach, dohľade nad zdravotnou starostlivosťou a o zmene a doplnení niektorých zákonov v znení neskorších predpisov	

(ďalej len „objednávateľ“)

a

2. Zhotoviteľ:	CUBS plus, s.r.o.
So sídlom:	Masarykova č. 21, 040 01 Košice
Korešpondenčná adresa:	Kukučínova č. 7, 040 01 Košice
IČO:	46 943 404
DIČ:	2023678118
IČ DPH:	nie je platcom DPH
Bankové spojenie:	SBERBANK, a.s.
Číslo účtu:	4350360602/3100
Zastúpený:	Mgr. Jaroslav Dzurik – konateľ spoločnosti
Zapísaná v obchodnom registri Okresného súdu Košice I, oddiel: Sro, vložka č. 31238/V	

(ďalej len „zhotoviteľ“)

(objednávateľ a zhotoviteľ ďalej spoločne ako „**zmluvné strany**“ alebo jednotlivo ako „**zmluvná strana**“)

Preambula

Zmluva sa uzatvára vzhľadom na legislatívne zmeny v oblasti ochrany osobných údajov, v rámci ktorých bol prijatý nový zákon č. 122/2013 Z. z. o ochrane osobných údajov a o zmene a doplnení niektorých zákonov (ďalej len „zákon o ochrane osobných údajov“) z dôvodu potreby zosúladiť dokumentáciu objednávateľa ako prevádzkovateľa s novou právnou úpravou.

Zhotoviteľ je úspešný uchádzač prieskumu trhu č. 39/2013 zo dňa 17.06.2013 v rámci zákazky s nízkou hodnotou v zmysle zákona č. 25/2006 Z. z. o verejnom obstarávaní a o zmene a doplnení niektorých zákonov v znení neskorších predpisov.

Čl. I

Predmet zmluvy

1. Predmetom tejto zmluvy je záväzok zhotoviteľa na svoje náklady a na svoje nebezpečenstvo v rozsahu, spôsobom a za podmienok dohodnutých v zmluve vykonať pre objednávateľa dielo, ktorým je:
 - a) vypracovanie bezpečnostného projektu podľa zákona o ochrane osobných údajov,
 - b) vypracovanie bezpečnostných smerníc podľa zákona o ochrane osobných údajov,

- c) vypracovanie poučení všetkých oprávnených osôb objednávateľa, vrátane poučení o povinnosti mlčanlivosti,
 - d) vypracovanie poverení všetkých zodpovedných osôb objednávateľa,
 - e) registrácia všetkých zodpovedných osôb objednávateľa na Úrade na ochranu osobných údajov,
 - f) vypracovanie zmlúv so všetkými sprostredkovateľmi objednávateľa,
 - g) školenia všetkých zodpovedných a oprávnených osôb objednávateľa (všetkých zamestnancov), pričom realizáciu školení zamestnancov si strany dohodnú v priebehu realizácie zmluvy,
 - h) vypracovanie evidenčných alebo registračných listov všetkých informačných systémov objednávateľa,
 - i) poskytovanie súčinnosti pri zavádzaní všetkých vyššie uvedených dokumentov v praxi na požiadanie objednávateľa,
 - j) poskytovanie poradenskej a konzultačnej činnosti na požiadanie objednávateľa.
- Dokumenty, ktoré sú predmetom diela, odovzdá zhotoviteľ objednávateľovi v písomnej forme v jednom vyhotovení, aj v elektronickej forme. Bezpečnostný projekt odovzdá zhotoviteľ objednávateľovi iba v písomnom vyhotovení. Predmetom tejto zmluvy je aj udelenie súhlasu zhotoviteľa ako autora objednávateľovi ako nadobúdateľovi na použitie diela, ktoré je predmetom autorského práva spôsobom, v rozsahu, v čase a za odmenu ako je dohodnuté v čl. VI zmluvy (ďalej len „licencia“).
- 2. Zhotoviteľ sa zaväzuje vykonať dielo v súlade so základnými pravidlami bezpečnosti a zákonnosti prevádzkovaných informačných systémov, vydanými bezpečnostnými štandardmi, všeobecne záväznými právnymi predpismi platnými a účinnými na území Slovenskej republiky (najmä zákonom o ochrane osobných údajov) a právne záväznými aktmi Európskej únie a Európskych spoločenstiev a medzinárodnými zmluvami, ktorými je Slovenská republika viazaná.
 - 3. Objednávateľ sa zaväzuje riadne vykonané dielo prevziať, zaplatiť zaň dohodnutú cenu a poskytnúť zhotoviteľovi všetku potrebnú súčinnosť v zmysle dojednaní odsúhlasených v zmluve zmluvnými stranami. V prípade, že dojednaný predmet zmluvy má zjavné vady a nedorobky, má objednávateľ právo dielo od zhotoviteľa neprevziať a zhotoviteľ je povinný vady a nedorobky odstrániť na vlastné náklady v lehote do 7 dní.
 - 4. Zhotoviteľ sa zaväzuje dielo vykonať a odovzdať objednávateľovi v mieste sídla objednávateľa v termíne do 30.09.2013. Zhotoviteľ vyhotoví o odovzdaní a prevzatí diela preberací protokol, ktorý obe zmluvné strany podpíšu.

Čl. II

Cena diela a platobné podmienky

- 1. Cena za predmet zmluvy špecifikovaný v čl. I bod 1. písm. a) až h) zmluvy je stanovená dohodou zmluvných strán podľa zákona č. 18/1996 Z. z. o cenách v znení neskorších predpisov a vyhlášky MF SR č. 87/1996 Z. z., ktorou sa vykonáva zákon č. 18/1996 Z. z. o cenách v znení neskorších predpisov, v sume 9.390,00 EUR (slovom deväťtisíc tristodeväťdesiat EUR). Zhotoviteľ nie je platcom DPH. Dohodnutá cena diela je konečná, nemenná a zahŕňa náhradu všetkých nákladov, ktoré zhotoviteľovi vzniknú pri plnení jeho záväzkov z tejto zmluvy.
- 2. Poskytovanie služieb špecifikovaných v čl. I bod 1. písm. i) a j) zmluvy bolo dojednané bezodplatne. Zhotoviteľ sa zaväzuje poskytovať objednávateľovi tieto služby po dobu 6 mesiacov po odovzdaní diela.

3. Objednávateľ sa zaväzuje zaplatiť cenu za vytvorenie diela na základe faktúry zhotoviteľa splatnej do 30 dní od doručenia faktúry objednávateľovi bezhotovostným prevodom na účet zhotoviteľa uvedenom na faktúre. Zhotoviteľ vystaví a doručí faktúru objednávateľovi po odovzdaní diela objednávateľovi. Prílohou faktúry bude kópia podpísaného preberacieho protokolu.
4. V prípade, že faktúra nebude obsahovať všetky náležitosti daňového dokladu podľa zákona č. 222/2004 Z. z. o dani z pridanej hodnoty v znení neskorších predpisov, objednávateľ si vyhradzuje právo vrátiť zhotoviteľovi faktúru na jej opravu alebo doplnenie. V takom prípade začína plynúť nová lehota splatnosti faktúry po doručení opravenej alebo doplnenej faktúry. Objednávateľ nie je povinný uhradiť faktúru zhotoviteľa, ktorá nespĺňa náležitosti stanovené všeobecne záväznými právnymi predpismi
5. Faktúra podlieha povinnosti zverejnenia faktúry na tovary a služby podľa zákona č. 211/2000 Z. z. o slobodnom prístupe k informáciám a o zmene a doplnení niektorých zákonov (zákon o slobode informácií) v znení neskorších predpisov.
6. V prípade omeškania zhotoviteľa s plnením predmetu zmluvy v termíne podľa čl. I bod 4. zmluvy má objednávateľ právo uplatniť voči zhotoviteľovi zmluvnú pokutu vo výške 0,05 % z ceny diela za každý, aj začatý deň omeškania. Tým nie je dotknuté právo objednávateľa na náhradu vzniknutej škody.
7. V prípade nedodržania platobných podmienok uvedených v bode 3. tohto článku zmluvy je objednávateľ povinný zaplatiť zhotoviteľovi úroky z omeškania z nezaplatenej sumy riadne poskytnutého a fakturovaného predmetu zmluvy podľa príslušných ustanovení Obchodného zákonníka v znení neskorších predpisov a nariadenia vlády SR.

Čl. III

Práva a povinnosti zmluvných strán

1. Zhotoviteľ je povinný:
 - a) splniť svoje záväzky z tejto zmluvy s potrebnou odbornou starostlivosťou,
 - b) vykonať dielo riadne a včas, v rozsahu a v súlade so zákonom o ochrane osobných údajov platným a účinným ku dňu odovzdania diela,
 - c) bezodkladne informovať objednávateľa o všetkých skutočnostiach, ktoré by mohli mať vplyv na vytvorenie diela a na termín jeho dokončenia a riadneho odovzdania,
 - d) vrátiť objednávateľovi po vykonaní diela všetky podklady a dokumenty, ktoré mu boli poskytnuté v súvislosti s plnením tejto zmluvy.
2. Objednávateľ je povinný poskytnúť zhotoviteľovi všetky potrebné informácie, podklady, dokumenty a súčinnosť, ktoré sú nevyhnutne potrebné pre vypracovanie diela.

Čl. IV

Zodpovednosť zmluvných strán

1. Zhotoviteľ zodpovedá za to, že dielo bude zhotovené podľa tejto zmluvy, kvalitne, v súlade s pokynmi a potrebami objednávateľa a v súlade so zákonom o ochrane osobných údajov v znení platnom a účinnom ku dňu odovzdania diela.
2. Záručná doba na dielo je 12 mesiacov a začína plynúť odovzdaním diela objednávateľovi. Záručná doba neplynie v čase, kedy objednávateľ nemohol užívať dielo pre vady, za ktoré zodpovedá zhotoviteľ.
3. Zhotoviteľ zodpovedá za vady a nedostatky, ktoré sa na diele vyskytnú do uplynutia záručnej doby a zaväzuje sa tieto vady, nedostatky a chyby odstrániť na vlastné náklady,

a to bezodkladne po ich vytknutí objednávateľom. Vadou diela sa rozumie najmä to, že dielo nespĺňa požiadavky vyžadované touto zmluvou, základnými pravidlami bezpečnosti a zákonnosti prevádzkovaných informačných systémov, vydanými bezpečnostnými štandardmi, všeobecne záväznými právnymi predpismi platnými a účinnými na území Slovenskej republiky (najmä zákonom o ochrane osobných údajov) a právne záväznými aktmi Európskej únie a Európskych spoločenstiev a medzinárodnými zmluvami, ktorými je Slovenská republika viazaná. Vadou bude aj nevykonanie všetkých činností alebo nedodanie všetkých dokumentov uvedených v čl. I bod 1. zmluvy.

4. Zhotoviteľ zodpovedá aj za škodu, ktorá objednávateľovi vznikla v dôsledku vady diela spočívajúcej v nedodržaní zákona o ochrane osobných údajov pri vyhotovovaní diela, a to aj v prípade, ak táto vada nebola do vzniku škody objednávateľovi známa. Takto vzniknutú škodu sa zhotoviteľ zaväzuje objednávateľovi uhradiť v lehote do 15 dní od doručenia výzvy objednávateľa.
5. Objednávateľ oznámi zhotoviteľovi písomne, bez zbytočného odkladu vady diela, ktoré sa objavili po jeho prevzatí, najneskôr však do uplynutia záručnej doby a zhotoviteľ je povinný tieto vady odstrániť bez zbytočného odkladu na vlastné náklady, maximálne do 10 dní, pokiaľ sú vady odstrániteľné.
6. Pokiaľ zhotoviteľ nezabezpečí odstránenie vady v stanovenej lehote, alebo ak sú vady neodstrániteľné, objednávateľ má nárok, aby mu zhotoviteľ v tej istej lehote poskytol nové plnenie bez väd namiesto dodaného vadného diela. Ak zhotoviteľ neposkytne objednávateľovi v stanovenej lehote nové plnenie bez väd, má objednávateľ právo na vrátenie alikvotnej časti ceny diela zodpovedajúcej vadnej časti diela.
7. Pre dodržanie podmienky písomnej reklamácie postačí uplatniť reklamáciu faxom, alebo e-mailom.
8. V prípade, ak zhotoviteľ poruší akúkoľvek z povinností uvedených v predchádzajúcich bodoch tohto článku zmluvy, má objednávateľ voči nemu právo na uplatnenie zmluvnej pokuty vo výške 30,00 EUR za každé porušenie povinnosti. Týmto nie je dotknuté právo objednávateľa na náhradu vzniknutej škody.
9. Zmluvné strany zodpovedajú za škody v zmysle ustanovení Obchodného zákonníka v znení neskorších predpisov.
10. Zhotoviteľ nezodpovedá za škody vzniknuté porušením zmluvných povinností objednávateľa podľa čl. III bod 2 zmluvy.

Čl. V

Povinnosť mlčanlivosti

1. Zhotoviteľ sa zaväzuje povinnosťou mlčanlivosti o informáciách, ktoré sa dozvedel pri plnení tejto zmluvy. Zhotoviteľ sa zaväzuje, že zabezpečí, aby všetci zamestnanci zhotoviteľa, ako aj iné osoby podieľajúce sa na vykonávaní diela zachovávali mlčanlivosť o všetkých informáciách, o ktorých sa dozvedeli pri plnení tejto zmluvy. Zhotoviteľ na požiadanie objednávateľa preukáže, že zabezpečil zachovávanie mlčanlivosti podľa predchádzajúcej vety tohto bodu.
2. Ak zhotoviteľ poruší povinnosť mlčanlivosti uvedenú v bode 1. tohto článku, zaväzuje sa uhradiť objednávateľovi celý rozsah škôd spôsobených týmto porušením v peniazoch v lehote do 15 dní od doručenia výzvy objednávateľa. Okrem toho je zhotoviteľ povinný vydať objednávateľovi bezdôvodné obohatenie, ktoré by získal porušením mlčanlivosti, v lehote do 15 dní od uplatnenia požiadavky objednávateľom. Za nedodržanie týchto lehôt môže objednávateľ požadovať od zhotoviteľa zmluvnú pokutu vo výške 0,05 % z dlžnej sumy za každý, aj začatý deň omeškania.

Čl. VI Licencia

1. Zmluvné strany potvrdzujú, že dielo, ktoré je predmetom autorského práva, je predmetom ochrany podľa zákona č. 618/2003 Z. z. o autorskom práve a právach súvisiacich s autorským právom (autorský zákon) v znení neskorších predpisov.
2. Zhotoviteľ poskytuje objednávateľovi týmto výhradnú a vecne, časovo, územne a iným rozsahom neobmedzenú licenciu (súhlas) na neobmedzené používanie, úpravu, rozširovanie, rozmnožovanie, spracovanie, preklad, sprístupňovanie a spracovanie diela akýmkoľvek spôsobom. Súčasťou zhotoviteľom udelennej neobmedzenej licencie je aj výhradné právo objednávateľa voľne upravovať alebo zabezpečiť úpravu diela (alebo jeho časti) treťou osobou alebo inak spracovať alebo zabezpečiť spracovanie diela či už samostatne alebo v spojení s iným dielom vrátane vytvorenia nového diela.
3. Zhotoviteľ sa zaväzuje zabezpečiť platné nadobudnutie autorských a súvisiacich práv od osôb, ktoré pre účely vytvorenia diela použil (najmä zamestnanci zhotoviteľa).
4. Zmluvné strany sa dohodli, že ak sa po uzavretí zmluvy objaví ďalší spôsob použitia diela, ktorý nie je v čase uzavretia zmluvy známy, zhotoviteľ na požiadanie objednávateľa udelí súhlas na ďalšie použitie diela zodpovedajúcim spôsobom, a to za rovnakých podmienok ako sú dojednané v zmluve.
5. Zhotoviteľ udeľuje objednávateľovi výhradnú licenciu. Zhotoviteľ nesmie udeliť licenciu tretej osobe na spôsob použitia diela uvedený v bode 2. tohto článku a je povinný sám sa zdržať použitia diela spôsobom, na ktorý udelil objednávateľovi výhradnú licenciu.
6. Zhotoviteľ je podľa požiadaviek objednávateľa povinný poskytnúť objednávateľovi všetku súčinnosť pri uplatňovaní nárokov tretích osôb, ktoré vzniknú z dôvodu ohrozenia alebo porušenia práv k dielu vytvorenému zhotoviteľom podľa tejto zmluvy a uhradiť vzniknuté náklady a škodu, ktoré objednávateľovi vzniknú v súvislosti s takýmto uplatnením práv.
7. Zhotoviteľ udeľuje objednávateľovi licenciu bezodplatne. Licencia sa udeľuje vo vzťahu k dielu ako celku ako aj k akejkolvek jeho časti.

Čl. VII Zánik zmluvy

1. Zmluva o dielo môže okrem splnenia zaniknúť:
 - a) písomnou dohodou zmluvných strán; ak dôjde k zániku zmluvy dohodou, zmluvné strany vyvinú úsilie, aby sa dohodli na vzájomne vyhovujúcom vysporiadaní svojich práv a povinností,
 - b) jednostranným odstúpením od zmluvy zo strany zhotoviteľa alebo objednávateľa v zmysle príslušných ustanovení Obchodného zákonníka v znení neskorších predpisov, pričom následky odstúpenia nastávajú dňom doručenia písomného oznámenia o odstúpení s uvedením dôvodu odstúpenia druhej zmluvnej strane; pre prípad odstúpenia od zmluvy sa zmluvné strany dohodli na vylúčení § 351 ods. 2 Obchodného zákonníka v znení neskorších predpisov,
 - c) písomnou výpoveďou zo strany zhotoviteľa alebo objednávateľa.

Každá zmluvná strana môže zmluvu písomne vypovedať v nasledovných prípadoch:

- ak písomne upozorní druhú zmluvnú stranu na neplnenie niektorého zo záväzkov vyplývajúceho zo zmluvy a druhá zmluvná strana do 30 dní alebo dodatočne určenej lehoty nesplní tento záväzok,
- ak je na druhú zmluvnú stranu vyhlásený konkurz alebo bola povolená reštrukturalizácia, alebo ak bolo vyhlásenie konkurzu odmietnuté alebo zrušené pre nedostatok majetku,
- ak je druhá zmluvná strana v likvidácii, alebo
- ak niektorá zmluvná strana nemôže plniť svoje povinnosti v dôsledku okolností vylučujúcich zodpovednosť po dobu dlhšiu ako 3 mesiace.

Výpovedná doba je jeden mesiac a začína plynúť prvým dňom mesiaca nasledujúceho po mesiaci, v ktorom bola výpoveď doručená. Ak ku dňu uplynutia výpovednej doby už došlo k čiastočnému plneniu a odovzdaniu časti diela podľa tejto zmluvy objednávateľovi, objednávateľ sa zaväzuje uhradiť zhotoviteľovi alikvotnú časť ceny diela pripadajúcu na odovzdanú časť diela.

Čl. VIII

Záverečné ustanovenia

1. Zmluva nadobúda platnosť dňom podpisu oprávnenými zástupcami oboch zmluvných strán a účinnosť nasledujúci deň po zverejnení v Centrálnom registri zmlúv.
2. Meniť alebo dopĺňať ustanovenia tejto zmluvy je možné iba formou písomných dodatkov, podpísaných zmluvnými stranami.
3. Zmluva je vyhotovená v 4 rovnopisoch, každý s právnou silou originálu, z ktorých každá zmluvná strana obdrží po 2 rovnopisoch.
4. Práva a povinnosti účastníkov zmluvy sa riadia právnym poriadkom Slovenskej republiky. Právne vzťahy, ktoré nie sú upravené touto zmluvou sa spravujú príslušnými ustanoveniami Obchodného zákonníka v znení neskorších predpisov a ostatných všeobecne záväzných právnych predpisov.
5. Zmluvné strany sa dohodli, že svoje prípadné vzájomné spory v súvislosti s plnením alebo výkladom tejto zmluvy budú prednostne riešiť vzájomným rokovaním s cieľom dohody o sporných skutočnostiach.
6. Zmluvné strany vyhlasujú, že si zmluvu prečítali, jej obsahu porozumeli a na znak súhlasu ju vlastnoručne podpisujú.
7. Vo všetkých veciach tejto zmluvy, vrátane technických otázok a otázky súčinnosti pri vyhotovovaní diela konajú:
Za objednávateľa: Ing. Petra Nováková, riaditeľka Odboru ľudských zdrojov
Za zhotoviteľa: Mgr. Jaroslav Dzurik, konateľ spoločnosti

V Bratislave, dňa

V Košiciach, dňa

Objednávateľ:

Zhotoviteľ:

.....
MUDr. Monika Pažinková, MPH
predsedníčka úradu

.....
Mgr. Jaroslav Dzurik
konateľ